

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Rolling Aventicum					Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions								
	CLUB 1		Rolling Aventicum		W		CLUB 2		La Roche		W													
	Lieu / Ort Location / Luogo		Avenches		Date / Datum Date / Data		07.04.2017																	
Start / Beginn Début / Inizio		20:00		End / Ende Fin / Fine		21:55		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		W07														
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																		
Tournament / Turnier Torneo / Torneo						Cup / Pokal Coupe / Coppa																		
Other / Sonstiges Autre / Altro						Spectators / Zuschauer Spettatori / Spettatori			15															
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																				
Time Keeper Chronométrateur		209305		STETTLER Aymeric																				
Official scorer Marqueur		210123		PERSEGHINI Robin																				
Referee 1 Arbitre 1		207018		BIELMANN Steve																				
Referee 2 Arbitre 2		208165		SCHMID Jérôme																				
Tech. Director Directeur tech.																								
RESULT																								
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO										FINAL														
		CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		12		0		36		0																
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		9		0		Winner / Gewinner / Vincitore Rolling Aventicum																		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		15		0		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																		
Penalty / Rigori		0		0																				
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																								
COACH																								
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		211284																		
MULLER Fabien																								
TIME OUT																		TOTAL						
2 min																								